

10.06.2021

CONVOCATOR ADUNAREA GENERALĂ A ASOCIAȚILOR

GENERAL ASSEMBLY OF THE ASSOCIATES

Consiliul Director al Asociației Timișoara 2021 - Capitală Europeană a Culturii, în conformitate cu dispozițiile statutare, întrunit statutar și legal în data de 04.06.2021, convoacă Adunarea generală a Asociaților (AGA) ce va avea loc la data de **18.06.2020**, ora **17:00** în Timișoara Bastion Theresia Timișoara, str. Popa Șapcă nr.4, traveea A1.15, jud. Timiș

The Board of Directors of the Timișoara 2021 - European Capital of Culture Association, in accordance with the statutory provisions, statutorily and legally convened on 04.06.2021, convenes the General Assembly of the Associates (GAA) to take place on 18.06.2020, at 17:00 at the Bastion Theresia Timișoara, str. Popa Șapcă nr.4, /A1.15, jud. Timiș

În cazul în care la prima convocare Adunarea generală nu este statutară, aceasta se reconvoacă, în același loc, pentru data de **18.06.2020**, ora **18:00**, iar deciziile se adoptă cu votul majorității simple a celor prezenți, indiferent de numărul acestora.

If the General Assembly is not statutory at its first convocation, it shall be reconvened, in the same place, for 18.06.2020, at 18:00, and the decisions shall be adopted with the vote of the simple majority of those present, regardless of their number.

Ordinea de zi a adunării generale va cuprinde:

The GAA' Agenda will include:

1. Alegerea membrilor Consiliului Director al Asociației pentru pozițiile vacante, și anume:
 - reprezentantul scenei culturale independente și al sectorului industriilor culturale și creative;
 - reprezentantul mediului economic local, cu o bună reputație;
 - personalitatea publică din domeniul culturii, cu profil internațional.

Electing the new Directors Board members on vacant positions, which are:

- the representative of the independent cultural scene and of the cultural and creative industries sector;
- the representative of the local economic environment, with a good reputation;
- a public personality in the field of culture, with international profile.

2. **Aprobarea bilanțului contabil al Asociației pentru anul 2020;**
Approving the balance sheet of the Association for 2020;
3. **Aprobarea raportului comisiei de cenzori pentru anul 2020;**
Approving the the report of the Board of Auditors for 2020;
4. **Aprobarea raportului auditorului financiar pentru anul 2020;**
Approving the external audit report for 2020;
5. **Aprobarea direcțiilor principale de modificare și completare a statutului Asociației.**
Approving the main directions for amending and completing the Association's Statute
6. **Diverse. / Misc.**

Dl. Dominic Fritz,

Primarul Municipiului Timișoara, în calitate de președinte al Consiliului Director

Mayor of Timișoara, as the president of the Board of Directors

